دروس اللغة العربية

Lessons of the Arabic Language

لِغَيْرِ النَّاطِقِينَ بِهَا

For Non-Native Speakers

الْجُزْءُ الثَّانِي

Book 2

الدكتور ف. عبد الرحيم

Dr. V. Abdul Rahim

Annotated Solutions

Lesson 4

Javid Sheikh

لُغَةُ الْقُرْآنِ
مسي ساغا
Language of the Qur'an
Mississauga

Revision History

Date	Rev.	Author	Revision Comments
2018-08-01	0	Javid Sheikh	First release
2019-10-10	1	Javid Sheikh	Added vocabulary and revision table. Changed cover page.
2021-05-21	2	Javid Sheikh	Minor corrections.
2024-02-15	3	Javid Sheikh	Minor corrections. Changed cover page.

Note:
Translations of the Qur'anic ayahs given in this lesson are based on the literal translation of the Arabic words to help promote an understanding of the Holy Qur'an in its original language. For the mainstream translation of the ayahs, please consult the Qur'an translations offered by Saheeh International and/or others.

This resource of Annotations to the lessons of Madinah Books, is provided for
'Personal Use Only' by the courtesy of the Language of Quran (LQMississauga), Mississauga, Ontario, Canada.
Any reproduction for commercial use of this document or the information contained herein is prohibited.
Any reproduction of this document or part thereof for personal use must contain this copyright notice.
For any questions, suggestions or to report any errors, contact (info@lqmississauga.com).

(٤) اَلـدَّرْسُ الـرَّابِـعُ The Fourth Lesson

يُوسُفُ : اَلسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ.
- Yousuf: Peace be upon you and Allah's Mercy and His Blessings.

إِبْرَاهِيمُ : وَعَلَيْكُمْ السَّلَامُ وَرَحْمَةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ. أَهْلًا وَسَهْلًا وَمَرْحَبًا بِكَ يَاخَالِي. كَيْفَ حَالُكَ؟ لَعَلَّكَ بِخَيْرٍ.
- Ibrahim: Peace be upon you as well and Allah's Mercy and His Blessings. Welcome to you, O'my uncle (mat). How are you? I hope you are well.

يُوسُفُ : اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ... أَيْنَ أَبُوكَ يَاإِبْرَاهِيمُ؟
- Y: All Praise belongs to Allah. Where is your father, O'Ibrahim?

إِبْرَاهِيمُ : ذَهَبَ إِلَى السُّوقِ.
- I: He went to the market.

يُوسُفُ : وَأَيْنَ أُمُّكَ؟
- Y: And where is your mother?

إِبْرَاهِيمُ : ذَهَبَتْ إِلَى خَالَتِي زَيْنَبَ.
- I: She went to my aunt (mat) Zainab.

يُوسُفُ : وَأَيْنَ إِخْوَتُكَ؟
- Y: And where are your brothers?

إِبْرَاهِيمُ : ذَهَبُوا إِلَى الْجَامِعَةِ.
- I: They went to the university.

يُوسُفُ : وَأَيْنَ أَخَوَاتُكَ؟
- Y: And where are your sisters?

إِبْرَاهِيمُ : ذَهَبْنَ إِلَى الْمَدْرَسَةِ.
- I: They (f) to the school.

يُوسُفُ : أَمَا ذَهَبْتَ إِلَى الْمَدْرَسَةِ الْيَوْمَ؟
- Y: Did you not go to the school today?

إِبْرَاهِيمُ : بَلَى، ذَهَبْتُ وَرَجَعْتُ بَعْدَ الْحِصَّةِ الْأُولَى.
- I: Yes, indeed I went and returned after the first period.

يُوسُفُ : لِمَاذَا رَجَعْتَ؟
- Y: Why did you return?

مُؤَنَّثٌ

مُذَكَّرٌ ← (أَوَّلُ)

This resource of Annotations to the lessons of Madinah Books, is provided for 'Personal Use Only' by the courtesy of the Language of Quran (LQMississauga), Mississauga, Ontario, Canada.
Any reproduction for commercial use of this document or the information contained herein is prohibited.
Any reproduction of this document or part thereof for personal use must contain this copyright notice.
For any questions, suggestions or to report any errors, contact (info@lqmississauga.com).

إِبْرَاهِيمُ : رَجَعْتُ لِأَنِّي مَرِيضٌ.

- I: I returned because I am sick.

يُوسُفُ : لَابَأْسَ . . . أَذَهَبْتَ إِلَى طَبِيبٍ؟

- Y: No problem (May no harm come to you!) Did you go to a doctor?

إِبْرَاهِيمُ : نَعَمْ، ذَهَبْتُ.

- I: Yes, I went.

تَمَـــــارِيْنُ

Exercises

1- Answer the following questions:

١ ـ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئِلَةِ الْآتِيَةِ :

(١) أَيْنَ ذَهَبَ أَبُو إِبْرَاهِيمَ؟ ذَهَبَ إِلَى السُّوقِ

Where did Ibrahim's father go?
1, He went to the market.

(٢) وَأَيْنَ ذَهَبَتْ أُمُّهُ؟ ذَهَبَتْ إِلَى خَالَتِهِ زَيْنَبَ

And where his mother go?
2, She went to his maternal aunt Zainab.

(٣) مَتَى رَجَعَ إِبْرَاهِيمُ مِنَ الْمَدْرَسَةِ؟ رَجَعَ بَعْدَ الْحِصَّةِ الْأُولَى

When did Ibrahim return from the school.
3, He returned after the first period.

2- Put this sign (✓) in front of the correct sentences and this sign (X) in front of the incorrect sentences:

٢ ـ ضَعْ هَذِهِ الْعَلَامَةَ (✓) أَمَامَ الْجُمَلِ الصَّحِيحَةِ، وَهَذِهِ الْعَلَامَةَ (X) أَمَامَ الْجُمَلِ غَيْرِ الصَّحِيحَةِ :

(١) إِبْرَاهِيمُ ابْنُ أُخْتِ يُوسُفَ. ✓

1, Ibrahim is the son of the sister of Yousuf.

(٢) يُوسُفُ عَمُّ إِبْرَاهِيمَ. ×

2, Yousuf is the paternal uncle of Ibrahim.

(٣) أَخَوَاتُ إِبْرَاهِيمَ ذَهَبْنَ إِلَى الْمَكْتَبَةِ. ×

3, The sisters of Ibrahim went to the library.

(٤) إِخْوَةُ إِبْرَاهِيمَ ذَهَبُوا إِلَى الْجَامِعَةِ. ✓

4, The brothers of Ibrahim went to the university.

(٥) إِبْرَاهِيمُ مَا ذَهَبَ إِلَى الطَّبِيبِ. ×

5, Ibrahim did not go to the doctor.

This resource of Annotations to the lessons of Madinah Books, is provided for
'Personal Use Only' by the courtesy of the Language of Quran (LQMississauga), Mississauga, Ontario, Canada.
Any reproduction for commercial use of this document or the information contained herein is prohibited.
Any reproduction of this document or part thereof for personal use must contain this copyright notice.
For any questions, suggestions or to report any errors, contact (info@lqmississauga.com).

3- Put the verb ذَهَبَ in the empty spaces below and assign it the appropriate pronoun.

٣ ـ ضَعْ فِي الْأَمَاكِنِ الْخَالِيَةِ فِيمَا يَلِي الْفِعْلَ (ذَهَبَ) وَأَسْنِدْهُ إِلَى الضَّمِيرِ الْمُنَاسِبِ :

(١) الْأَوْلَادُ ذَهَبُوا إِلَى الْمَلْعَبِ. — The boys went to the playground.

(٢) الطَّالِبَاتُ ذَهَبْنَ إِلَى الْمَدْرَسَةِ. — 2) The students (f) went to the school.

(٣) الْمُدَرِّسُ ذَهَبَ إِلَى الْفَصْلِ. — The teacher went to the classroom.

(٤) أَنَا ذَهَبْتُ إِلَى الْمَطَارِ. — 4) I went to the airport.

(٥) أُخْتِي ذَهَبَتْ إِلَى الْمَطْبَخِ. — My sister went to the kitchen.

(٦) أَيْنَ ذَهَبْتَ أَنْتَ؟ — 6) Where did you go?

4- Correct the following sentences:

٤ ـ صَحِّحِ الْجُمَلَ الْآتِيَةَ :

(١) أَذَهَبْتُ إِلَى الْمُسْتَشْفَى يَا مُحَمَّدُ؟ — أَذَهَبْتَ إِلَى الْمُسْتَشْفَى يَا مُحَمَّدُ؟ 1) Did you go to the hospital, O'Muhammad?

(٢) آمِنَةُ وَفَاطِمَةُ وَزَيْنَبُ رَجَعُوا مِنَ الْجَامِعَةِ. — آمِنَةُ وَفَاطِمَةُ وَزَيْنَبُ رَجَعْنَ مِنَ الْجَامِعَةِ 2) Amina and Fatima and Zainab returned from the university.

(٣) زُمَلَائِي ذَهَبَ إِلَى مَكَّةَ. — زُمَلَائِي ذَهَبُوا إِلَى مَكَّةَ 3) My classmates went to Makkah.

(٤) أَنَا رَجَعْتَ مِنَ الرِّيَاضِ أَمْسِ. — أَنَا رَجَعْتُ مِنَ الرِّيَاضِ أَمْسِ. 4) I returned from Riyadh yesterday.

(٥) مَرْيَمُ وَبَنَاتُهَا ذَهَبَتْ إِلَى جُدَّةَ. — مَرْيَمُ وَبَنَاتُهَا ذَهَبْنَ إِلَى جُدَّةَ 5) Maryam and her daughters went to Jeddah.

(٦) أُمِّي قَالَ : أَنَا مَرِيضٌ — أُمِّي قَالَتْ : أَنَا مَرِيضَةٌ 6) My mother said: I am sick.

5- Answer the following questions in negative using (ما).

٥ ـ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئِلَةِ الْآتِيَةِ بِالنَّفْيِ مُسْتَعْمِلًا (مَا) :

(١) أَذَهَبْتَ إِلَى الْمَدْرَسَةِ أَمْسِ؟ — لَا، مَا ذَهَبْتُ — Did you go to the school yesterday? 1) No, I did not go.

(٢) أَرَجَعَ أَبُوكَ مِنْ بَغْدَادَ؟ — لَا، مَا رَجَعَ — Did your father return from Baghdad? 2) No, he did not return.

(٣) أَذَهَبَتْ أُخْتُكِ إِلَى الْمُسْتَشْفَى؟ — لَا، مَا ذَهَبَتْ — Did your sister go to the hospital? 3) No, she did not go.

This resource of Annotations to the lessons of Madinah Books, is provided for 'Personal Use Only' by the courtesy of the Language of Quran (LQMississauga), Mississauga, Ontario, Canada.
Any reproduction for commercial use of this document or the information contained herein is prohibited.
Any reproduction of this document or part thereof for personal use must contain this copyright notice.
For any questions, suggestions or to report any errors, contact (info@lqmississauga.com).

6- Ponder over what follows :

٦ ـ تَـأَمَّـلْ مَـــا يَـــلِي :

- (Because) = For + That
And أَنَّ is from sisters of إِنَّ

(لِأَنَّ) = لِـ + أَنَّ . وَ(أَنَّ) مِنْ أَخَوَاتِ (إِنَّ) . Because

لِأَنَّ + هُوَ = لِأَنَّهُ . Because he

لِأَنَّ + هِيَ = لِأَنَّهَا Because she

لِأَنَّ + أَنْتَ = لِأَنَّكَ . Because you

رَجَعَ حَامِدٌ مِنَ الْمَدْرَسَةِ **لِأَنَّـــهُ** مَرِيْضٌ .
- Hamid returned from the school because he is sick.

رَجَعَتْ آمِنَةُ مِنَ الْمَدْرَسَةِ **لِأَنَّـهَـا** مَرِيْضَةٌ .
- Amina returned from the school because she is sick.

رَجَعْتُ مِنَ الْمَدْرَسَةِ **لِأَنَّـــنِي** مَرِيْضَةٌ .
- I (f) returned from the school because I am sick.

7- Read the example then answer the following questions with نَعَمْ or بَلَى

٧ ـ اِقْـرَأِ الْمِثَالَ ، ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئِلَةِ الْآتِيَةِ بِـ(نَعَمْ) أَوْ (بَلَى) :

أَذَهَبْتَ إِلَى الْمَدْرَسَةِ أَمْسِ ؟ نَعَمْ . ذَهَبْتُ .
Did you go to the school yesterday.
- Yes, I went.

أَمَا ذَهَبْتَ إِلَى الْمَدْرَسَةِ أَمْسِ ؟ بَلَى . ذَهَبْتُ .
Did you not go to the school yesterday.
- Yes, indeed I went.

(١) أَرَجَعَ أَبُوكَ مِنَ السُّوْقِ ؟
- Did your father return from the market ?
1) Yes, he returned. نَعَمْ ، رَجَعَ

(٢) أَمَا رَجَعَ أَبُوْكَ مِنَ السُّوْقِ ؟
- Did your father not return from the market ?
2) Yes, indeed, he returned. بَلَى ، رَجَعَ

(٣) أَذَهَبَتْ لَيْلَى إِلَى الْجَامِعَةِ ؟
- Did Laila go to the university.
3) Yes, she went. نَعَمْ ، ذَهَبَتْ

(٤) أَمَا ذَهَبَ أَخُوْكَ إِلَى الرِّيَاضِ ؟
- Did your brother not go to Riyadh ?
4) Yes, indeed, he went. بَلَى ، ذَهَبَ

This resource of Annotations to the lessons of Madinah Books, is provided for
'Personal Use Only' by the courtesy of the Language of Quran (LQMississauga), Mississauga, Ontario, Canada.
Any reproduction for commercial use of this document or the information contained herein is prohibited.
Any reproduction of this document or part thereof for personal use must contain this copyright notice.
For any questions, suggestions or to report any errors, contact (info@lqmississauga.com).

ٱلصَّفْحَةُ الْأَخِيرَةُ مِنْ هَذَا الْمِلَفِّ

The last page of this file

This resource of Annotations to the lessons of Madinah Books, is provided for
'Personal Use Only' by the courtesy of the Language of Quran (LQMississauga), Mississauga, Ontario, Canada.
Any reproduction for commercial use of this document or the information contained herein is prohibited.
Any reproduction of this document or part thereof for personal use must contain this copyright notice.
For any questions, suggestions or to report any errors, contact (info@lqmississauga.com).